



MITTEILUNGSBLATT

AMTLICHES

Erteilte Baubewilligungen

Franziska und Rolf Haltiner, Obgass 14c, 9527 Niederhelfenschwil, Absturzsicherung in Kombination mit Sichtschutz, Obgass 14c, 9527 Niederhelfenschwil, Grundstück Nr. 1765

Spitzli Gartenbau AG, Dorfstrasse 13, 9526 Zuckenriet, Sanierung Westfassade, Dorfstrasse 13, 9526 Zuckenriet, Grundstück Nr. 302, Versicherungs-Nr. 365

Hug + Kappeler AG, Dorfstrasse 24, 9525 Lenggenwil, Neubau Fahnenstange mit Firmenlogo, Dorfstrasse 24, 9525 Lenggenwil, Grundstück Nr. 252

FLH Immo AG, Niederbürerstrasse 13, 9245 Oberbüren, Einbau Speichercheminée und Kaminanlage, Schmalzgasse 4, 9526 Zuckenriet, Grundstück Nr. 293

Castiglioni Peter, Billwilerstrasse 13, 9527 Niederhelfenschwil, Neubau Sichtschutz, Billwilerstrasse 13, 9527 Niederhelfenschwil, Grundstück Nr. 555

Gemeinderat / Bauverwaltung

Alpvihsömmerung 2025 im Kanton St.Gallen / Vorarlberg

Die Sömmerungsvorschriften für den Auftrieb von Vieh auf Alpen und gemeinsame Weiden sind inhaltlich weitgehend identisch mit denjenigen vom Vorjahr.

BVD (Bovine Virus-Diarrhoe)

Es dürfen nur Rinder aufgeführt werden, die keinen Sperrmassnahmen unterliegen. Es wird den für die Sömmerung verantwortlichen Tierhaltern oder Tierhalterinnen empfohlen, den BVD-Status der Tiere auf der Tierverkehrsdatenbank zu kontrollieren. Ausnahmen kann der Kantonstierarzt unter sichernden Bedingungen gewähren.

Sämtliche Aborte und Totgeburten sind auf jeden Fall auf BVD untersuchen zu lassen.

Moderhinke

Es dürfen nur Tiere aus Tierhaltungen mit dem Moderhinke-Status «frei» in Sömmerungsbetriebe verstellt werden. Der Kantonstierarzt kann auf Gesuch hin Sömmerungsbetriebe bewilligen, die ausschliesslich Schafe aus Tierhaltungen mit dem Status «gesperrt» aufnehmen dürfen.

Tierverkehrsdatenbank (TVD): Meldungen für Sömmerungstiere, Kennzeichnung

Sämtliche Zu- und Abgänge von Tieren der Rinder-, Schaf- und Ziegengattung sind durch den Alpverantwortlichen der TVD über das Portal www.agate.ch innerhalb von 3 Arbeitstagen zu melden. Es müssen auch alle Schafe und alle ab 1. Januar 2020 geborenen Ziegen mit 2 Ohrmarken gekennzeichnet sein (Schaf: 1 Ohrmarke mit Mikrochip).

Schweine | Müssen von den Alpbewirtschaftern der TVD ebenfalls über die Website www.agate.ch gemeldet werden. Dabei reicht es, pro Meldung die Anzahl Schweine, den Herkunftsbetrieb und das Datum des Zugangs anzugeben.

Pferde | Der Equideneigentümer muss die Standortveränderung über die Website www.agate.ch auf den Sömmerungsbetrieb melden, sofern diese länger als 30 Tage dauert.

Hunde | Die Halter von Hunden tragen für die Dauer des Alpaufenthaltes in der Hundedatenbank AMICUS (www.amicus.ch) die Adresse der Alp ein.

Sömmerung Vorarlberg

Für die Sömmerung in Vorarlberg sind die Vorschriften des Landes Vorarlberg zu beachten und rechtzeitig zu erfragen. Wegen der in Vorarlberg vorkommenden Hirschtuberkulose werden die gesömmerten Rinder nach ihrer Rückkehr in die Schweiz unter Verbringungssperre gestellt und amtstierärztlich überwacht. Die Vorschriften können unter der Website www.sg.ch/umwelt-natur/veterinaerwesen/unterwegs-mit-tieren/soemmerung abgerufen werden.

Veterinärdienst des Kantons St.Gallen

Grosses Interesse an KI-Workshop für Seniorinnen und Senioren

Künstliche Intelligenz (KI) ist längst im Alltag angekommen — doch was steckt eigentlich dahinter? Diese Frage stand im Mittelpunkt eines gut besuchten Workshops für Seniorinnen und Senioren, der aufgrund der grossen Nachfrage sogar 2 Zusatztermine erhielt.

Der interaktive Workshop bot den Teilnehmenden die Gelegenheit, sich grundlegend mit dem Thema KI auseinanderzusetzen. Wo begegnen wir künstlicher Intelligenz im Alltag? Wie funktioniert sie? Welche Chancen und Herausforderungen bringt sie mit sich? Diesen und weiteren Fragen widmete sich das 3-stündige Programm.

Besonders wichtig war der Pro Senectute Wil & Toggenburg, nicht nur Informationen zu vermitteln, sondern auch die Bedürfnisse und Fragen der Seniorinnen und Senioren aufzugreifen. In praxisnahen Einheiten konnten die Teilnehmenden verschiedene KI-Anwendungen selbst ausprobieren — von Sprachassistenten bis hin zu Chatbots.

Die Resonanz war durchweg positiv. Viele der Teilnehmenden äusserten, dass sie nun ein besseres Verständnis für Künstliche Intelligenz hätten und sich sicherer im Umgang mit der Technologie fühlen. «Ich wusste gar nicht, dass ich KI bereits nutze!», bemerkte eine Teilnehmerin erstaunt.

Der Workshop zeigte eindrucksvoll, dass das Interesse an digitalen Themen in der älteren Generation gross ist. Nach dieser positiven Resonanz wird voraussichtlich im nächsten Jahr ein weiterführender Kurs angeboten. So erhalten die Seniorinnen und Senioren erneut die Möglichkeit, sich intensiver mit der Künstlichen Intelligenz zu befassen. Ebenso wird ein sicherer und bewusster Umgang mit neuen Technologien gefördert.

Pro Senectute Wil & Toggenburg

KALENDER

LEGENDE

📍 Ort 🗑 Veranstalter

25. APRIL 2025, 15.00 BIS 17.30 UHR

Tag der offenen Tür

📍 Restaurant Krone, Lenggenwil

🗑 Spielgruppe Wichtelstübli

Die Spielgruppe Wichtelstübli lädt euch herzlich ein! Kommt vorbei und entdeckt die neue liebevoll gestaltete Spielgruppe. Wir freuen uns auf euch! Mehr Infos findet ihr auf der Website www.wichtelstuebli.ch.

25. APRIL 2025, 17.00 BIS 19.30 UHR

Tag der offenen Tür

📍 Primarschule, Züberwangen

🗑 Musikschule Musiclife

Die Musikschule Musiclife veranstaltet am Freitag, 25. April 2025 von 17.00 bis 19.30 Uhr in der Primarschule Züberwangen ihren Informationstag. Beim Tag der offenen Tür beraten die Lehrpersonen Interessierte aus den Gemeinden Niederhelfenschwil und Zuzwil über alle Instrumente sowie Gesang und Ensembles, die an der Musikschule angeboten werden. Neben der Möglichkeit, alle Instrumente auszuprobieren, gibt es verschiedene Musikvorführungen, Infostände, ein Gewinnspiel und eine Cafeteria. Vertreter der Musikvereine werden auch vor Ort sein. Weitere Infos finden Sie auf der Website www.musiclife.ch.

25. APRIL 2025, 19.00 UHR

Wyber-Topf mit Spieleabend

📍 Pfarreisaal, Lenggenwil

🗑 Frauengemeinschaft Lenggenwil

Wir treffen uns wieder zur Wyber-Topf Party mit Spieleabend. Bring an diesem Abend einen Topf oder eine Schüssel mit, die gefüllt sein darf mit einem Apéro, einer Hauptspeise oder einem Dessert — einfach, worauf du Lust hast und so viel, wie du auch essen würdest — denn es sollte am Schluss keine Resten geben. Regel: Es darf untereinander nicht abgesprochen werden, wer was bringt. Für Getränke und alles drumherum ist gesorgt. Für den anschliessenden Teil des Abends, wer will, bitte Spiele von zu Hause mitnehmen. Wir freuen uns auf ein geselliges und lustiges Beisammensein.

25. APRIL 2025, 19.00 BIS 22.00 UHR

TREMIX Event — Escape Room

📍 Primarschule, Niederhelfenschwil

🗑 TREMIX

Für 5. bis 9. Klässler aus Niederhelfenschwil, Zuckenriet, Lenggenwil, Zuzwil und Züberwangen und weitere Schülerinnen und Schüler der Oberstufe Sproochbrugg. Aufgaben und Rätsel warten, von euch gelöst zu werden. Spass und Spannung auf verschiedenen Räumen verteilt.

26. APRIL 2025, 9.30 UHR**Maria aus Magdala erlebt eine Überraschung**

- 📍 Kirche, Niederhelfenschwil
- 📄 Fiire mit de Chliine

Wir singen, beten, hören die Geschichte von Ostern und lassen uns von der Freude von Maria aus Magdala anstecken. Ganz herzlich sind alle Kinder bis 6 Jahre zusammen mit ihren Bezugspersonen zu dieser ökumenischen Feier eingeladen. Natürlich sind auch ältere Geschwister willkommen. Die Feier dauert ca. 30 min, anschliessend treffen wir uns im Johannesstübli zu Zopf, Sirup / Kaffee, zum Spielen und Austauschen. Felix und das «Fiire»-Team freuen sich auf euch!

27. APRIL 2025, 9.30 BIS 16.30 UHR**16. Field-Bogeturnier**

- 📍 Hohrain, Niederhelfenschwil (Schützenhaus Orechbüel)
- 📄 Interessengemeinschaft GaWe und Schützenverein Orechbüel

Am Sonntag, 27. April 2025, von ca. 9.30 bis 16.30 Uhr, ist es wieder so weit: Das 16. Field-Bogeturnier GaWe findet im Hohrain-Wald statt. Wir freuen uns, rund 80 Bogenschützinnen und Bogenschützen aus dem In- und Ausland in Niederhelfenschwil willkommen zu heissen. Der Rundkurs umfasst 14 Scheiben und führt vom Schützenhaus Orechbüel durch einen Teil des Hohrain-Waldes, wobei die Strecke 2x absolviert wird. Die Schützen zielen auf schwarz-weiße Scheibenbilder, die in Entfernungen von 7 bis 75 m platziert sind. Dabei kommen verschiedene Bogenarten zum Einsatz — vom traditionellen Langbogen über den Recurve-Bogen bis hin zum modernen Compound-Bogen. Nutzen Sie die Gelegenheit, sich von dieser faszinierenden Sportart begeistern zu lassen! Wir bitten alle Spaziergänger, aus Sicherheitsgründen die fest angelegten Wege nicht zu verlassen. Die Schützenstube ist von 8.00 bis ca. 17.00 Uhr geöffnet. Das OK GaWe und der SV Orechbüel freuen sich auf Ihren Besuch! Weitere Informationen finden Sie auf der Website www.gawe.ch.

29. APRIL 2025, 9.00 UHR**Frauengottesdienst**

- 📍 Kapelle, Zuckenriet
- 📄 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Wir laden alle Frauen herzlich zum Gottesdienst ein. Anschliessend treffen wir uns zum gemeinsamen Kaffeeplausch im Jubla-Raum.

30. APRIL ODER 7. MAI 2025, 14.00 BIS 16.30 UHR**Ponynachmittag**

- 📍 Stall Schönenberger, Bazenheid
- 📄 KIMAPA

Dieses Jahr besuchen wir wieder den Stall Schönenberger in Bazenheid. Wir lernen den Umgang sowie die Arbeiten am und um die kleinen und grossen Ponys und dürfen unsere Geschicklichkeit neben und auf ihnen austesten. Wir freuen uns über eine Anmeldung über unsere Website bis Sonntag, 27. April 2025 (Teilnehmeranzahl beschränkt) — «de Schneller isch de Gschwinder».

- Wann: Mittwoch, 30. April 2025 oder Mittwoch, 7. Mai 2025 (Bitte bei der Anmeldung Wunschtage angeben)
- Zeit: 14.00 bis 16.30 Uhr
- Wo: Stall Schönenberger, Bazenheid (Anfahrt individuell)
- Kosten: Mitglieder Fr. 15.— pro Kind inkl. Zvieri
Nicht-Mitglieder Fr. 18.— pro Kind inkl. Zvieri
- Alter: ab 3 Jahren

30. APRIL 2025, 19.30 UHR**Öffentlicher Infoabend Schulraumentwicklung**

- 📍 Aula Sproochbrugg, Zuckenriet
- 📄 Politische Gemeinde Niederhelfenschwil

Die Projektgruppe «Schulraumentwicklung» informiert über die beiden Machbarkeitsstudien «Dezentral / Dorfschulhäuser» und «Zentral / Zentralschulhaus» sowie über die entsprechende, bevorstehende Abstimmung über die Ausrichtung der Schulraumentwicklung. Der Schulrat und der Gemeinderat freuen sich auf eine rege Beteiligung. Die Extrablätter dazu finden Sie auf unserer Website unter der Rubrik Schule/Extrablatt Schulraumentwicklung.

1. MAI 2025, 12.00 UHR**Seniorenzmittag**

- 📍 Restaurant Adler, Zuckenriet
- 📄 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Zum Seniorenzmittag laden wir herzlich ein.

2. MAI 2025, 17.00 BIS 19.00 UHR**Jugendtreff TREMIX — Kids**

☉ Primarschule, Niederhelfenschwil

📍 TREMIX

Für 3. und 4. Klässler aus Niederhelfenschwil, Zuckenriet, Lenggenwil, Zuzwil und Züberwangen.

2. MAI 2025, 18.30 UHR**Hauptversammlung**

☉ Mehrzweckgebäude, Niederhelfenschwil

📍 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Wir laden alle Frauen ganz herzlich zu unserer Hauptversammlung ein. Wir freuen uns auf einen informativen und geselligen Abend mit euch. Um 18.30 Uhr steht das Abendessen bereit. Kosten für Nachtessen inkl. alkoholfreien Kaltgetränken: Mitglieder Frauengemeinschaft und KIMAPA Fr. 25.— Nichtmitglieder Fr. 35.—.

Den Jahresbeitrag von Fr. 20.— nehmen wir gerne in einem mit deinem Namen beschrifteten Couvert an der Kasse entgegen. Anmeldungen bitte bis Donnerstag, 24. April 2025 an Yvonne Erni, Tel. 071 352 41 54, E-Mail yerni@gmx.ch oder Priska Forrer, Tel. 076 424 83 93, E-Mail priska.forrer@gmail.com.

2. MAI 2025, 19.00 BIS 22.00 UHR**Jugendtreff TREMIX**

☉ Primarschule, Niederhelfenschwil

📍 TREMIX

Für 5. bis 9. Klässler aus Niederhelfenschwil, Zuckenriet, Lenggenwil, Zuzwil, Züberwangen und weitere Schülerinnen und Schüler der Oberstufe Sproochbrugg.

4. MAI 2025, 14.00 BIS 17.00 UHR**Ausstellung offen**

☉ Kobesenmühle, Niederhelfenschwil

📍 Stiftung Wilhelm Lehmann

«Gestrickte Pilze verbinden Menschen» — für Madame Tricot ist dies mehr als ein Motto, es ist gelebte Kunst. Tief verbunden fühlt sie sich mit der Kobesenmühle, seit sie hier ihre Hochzeit gefeiert hat. Eine Saison lang spriessen nun ihre wundersamen Pilze zwischen den Blumen des Gartens, während in der Ausstellung ihre Strickkunst eine Verbindung mit den Holzobjekten von Wilhelm Lehmann eingeht.

Madame Tricot ist selber anwesend. Es gibt Kaffee und Kuchen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

7. MAI 2025, 19.00 UHR**Gemeinsame Maiandacht**

☉ Kirche Lenggenwil

📍 Frauengemeinschaften Niederhelfenschwil-Zuckenriet-Lenggenwil

Wir feiern zusammen die Maiandacht in der Kirche Lenggenwil. Anschliessend lassen wir den Abend im Restaurant Krone, Lenggenwil gemütlich ausklingen.

8. MAI 2025, 13.30 UHR**Frauenhöck**

☉ Johannesstöbli, Niederhelfenschwil

📍 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Wir laden alle Frauen ganz herzlich zum gemütlichen und kreativen Beisammensein mit Handarbeiten, Plaudern, Basteln, Jassen und Verweilen ein. Wir freuen uns sehr, wenn du vorbei kommst und mit dabei bist.

10. MAI 2025, 10.00 BIS 12.00 UHR**Schnuppertag der Musikschule Musiclife**

☉ Primarschule, Züberwangen

📍 Musikschule Musiclife

Die Musikschule Musiclife lädt am Samstag, 10. Mai 2025 zu einem Schnuppertag in der Primarschule Züberwangen ein. Interessierte haben die Möglichkeit, bis zu 3 Instrumente in einer kostenlosen 15-minütigen Schnupperlektion auszuprobieren. Das Angebot richtet sich an Kinder, Jugendliche und Erwachsene und findet zwischen 10.00 und 12.00 Uhr statt. Anmeldungen sind über das Sekretariat oder online unter www.musiclife.ch möglich. Anmeldeschluss ist der Samstag, 3. Mai 2025. Die individuelle Zeiteinteilung wird nach Anmeldeschluss per E-Mail mitgeteilt. Zusätzlich besteht die Möglichkeit, unabhängig vom Schnuppertag, eine 30-minütige Schnupperlektion mit einer Fachlehrperson zum Preis von Fr. 20.— zu buchen.

23. MAI 2025, 19.00 UHR

Bierkunde mit Foodpairing

☉ Barfuss Brauerei, Bürglen

📍 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Geniesse einen spannenden Abend bei bieringen Geschichten, einer Führung durch die moderne Brauerei und lerne Bier auf eine ganz neue Art kennen. Die Biersommelière Karin Patton kennt viele Anekdoten und kombiniert die verschiedenen Biere mit passenden und überraschenden Häppchen. Wir freuen uns auf ein kunterbuntes Grüppchen Frauen jeden Alters.

Zeit: 18.30 Uhr, Abfahrt in Fahrgemeinschaften

Wo: ab Primarschule Niederhelfenschwil und Zuckenriet

Kosten: Mitglieder Fr. 25.— / Nichtmitglieder Fr. 35.—

Wende dich bei Fragen und zur Anmeldung bitte bis am Sonntag, 11. Mai 2025 an Priska Forrer, Tel. 076 424 83 93.

28. JUNI 2025, 16.30 UHR

Summerfäscht Singprojekt

☉ Kirche, Neukirch an der Thur

📍 Kirchenchor Neukirch

Am Dienstag, 29. April 2025 beginnt das neue Chorprojekt mit 8 Proben und dem Auftritt beim «Summerfäscht» in der Kirche Neukirch. Gesungen werden 4 bis 5 Worship-Songs (christlicher Pop mit Band) in Englisch und Deutsch. Die Proben finden jeweils von 19.45 bis 21.30 Uhr im Kirchgemeindehaus Neukirch an der Thur statt. Singbegeisterte sind herzlich eingeladen. Eine Anmeldung ist nicht nötig. Weitere Informationen erhalten Sie unter der Website www.neukirch.ch/gruppen/47-kirchenchor oder per E-Mail über kirchenchor@neukirch.ch.

IN SERATE



St. Galler Energiekonzept
«Das vielseitige Beratungsangebot hilft mir, nachhaltig in mein Mehrfamilienhaus zu investieren.»



energie2030.ch energieagentur-sg.ch

STELLENINSERAT

Die Gemeinde Niederhelfenschwil betreibt für alle Jugendlichen von der 5. bis 9. Klasse den offenen Jugendtreff TREMIX. Zur Ergänzung des Betreuungsteams unter der Leitung von Jugendarbeiterin Bia Horváth suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung:



Betreuungsperson Jugendtreff TREMIX

Anstellung im Stundenlohn

Sie arbeiten eng mit der Jugendtreffleitung zusammen. Zu Ihrem Aufgabengebiet gehören hauptsächlich die Aufsicht der Jugendlichen, das Initiieren und Begleiten von Aktivitäten und Anlässen sowie die Unterstützung bei allen anfallenden Arbeiten.

Ihre Arbeitszeiten

Die Arbeitszeiten richten sich nach den Öffnungszeiten des Jugendtreffs TREMIX:

- Jeden Freitag von 19.00 bis 22.00 Uhr (während der Schulferien bleibt der Jugendtreff geschlossen)
- Ca. 1 x monatlich zusätzlich von 17.00 bis 19.00 Uhr, für 3. und 4. Klässler
- Mithilfe am Herbstmarkt Zuckenriet, meist am 1. Samstag im Oktober

Ihr Profil

- Im Idealfall sind Sie eine **junge, männliche Person**, die mit den Herausforderungen männlicher Jugendlicher umzugehen weiss
- Sie bringen **Tatkraft, Flexibilität und Freude** an der Arbeit mit Jugendlichen mit und sind **fähig, Grenzen zu setzen und Konfliktlösungen aufzuzeigen**

Ihre Perspektiven

- Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit im Bereich der Jugendarbeit sowie die Möglichkeit, den Jugendtreff TREMIX zugunsten der Jugendlichen unserer Gemeinde zu unterstützen und zu entwickeln

Ihre Bewerbung

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung! Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen per E-Mail an die Teamleitung Jugendtreff TREMIX, Bia Horváth, bia.horvath@niederhelfenschwil.ch.

Bei Fragen erreichen Sie die Teamleitung unter Tel. 077 451 80 61 (freitags erreichbar).

Ein motiviertes und wertschätzendes Team sowie eine lebendige Truppe Jugendlicher freuen sich auf Sie!

Jugendtreff TREMIX | Bia Horváth
bia.horvath@niederhelfenschwil.ch | Tel. 077 451 80 61



Wii-Gnuss

Ein exquisiter Abend unter Weinfreunden

Mi 14. & 28. Mai 2025, Start 18.30 Uhr

Geniessen Sie in gediegener Atmosphäre die Freuden des Weines mit dem Motto „Tour de Suisse“.

5 Weine, 4-Gänge-Menü & Überraschung zum Schluss

Preis pro Person Menü Fr. 74.— & Getränke Fr. 49.—

Möchten Sie den Abend ohne alkoholische Getränke geniessen? Bitte vorher anmelden.

Wir freuen uns auf Sie
Jasmin Angehrn & das Herberge-Team



Reservation

Landgasthof zur alten Herberge
9246 Niederbüren | +41 71 422 20 91
www.alte-herberge.ch



Die Sommerzeit kommt MACH DICH FIT!

Probestunde kostenlos!
Danach 10.-/Lektion

Ich habe:

- + über 26 Jahre Erfahrung
- + viel Freude am Unterrichten
- + Eidg. Dipl. Fitnessinstructorin
- + diverse Weiterbildungen im Gruppenfitness

Das Training bringt dir:

- + Gelassenheit im Alltag
- + mentale Klarheit
- + mehr Energie
- + besseres Körpergefühl
- + Wohlbefinden
- + Freude
- + bewusster, gesünder Essen
- + soziale Kontakte
- + besseres Einschlafen

**Power-Yoga
Pilates Training**
Mittwoch & Donnerstag
07:55 – 08:50 Uhr

Bodytone
Mittwoch & Donnerstag
09.00 – 10.00 Uhr

**Maximum
Workout**
30 – 40min.
Montagabend 19:30 Uhr

+ Schweißtreibend
+ Kraftausdauer
Für eine straffe Muskulatur!

**Training im Freien,
Umgebung Zuckenriet**

Info & Anmeldung
Eidg. Dipl. Fitnessinstructorin
Diana Fazio 076 345 74 05

Anzahl Teilnehmer begrenzt, melde dich jetzt an!

Eigene Produktion aus Niederhelfenschwil

Frühlingssaison

Saisonbetrieb vom 24. April
bis 14. Juni 2025:

- Montag – Samstag, jeden Morgen
von 8 – 12 Uhr bedient
- Selbstbedienung am Nachmittag
- Jetzt aktuell: Margeriten,
Geranien und Gemüsesetzlinge



Blumen Kappeler

Hofen 1, Niederhelfenschwil
Telefon 071 947 11 23
www.blumen-kappeler.ch

Schweizer Holz für Schweizer...

- Holzfenster
- Holz-Metall-Fenster
- Pfosten-Riegel



**Scherrer
Fensterbau AG**

9527 Niederhelfenschwil / info@fensterbauag.ch

HANDÄNDERUNGEN 1. QUARTAL 2025

Abkürzungen

GS	Grundstück	ME	Miteigentum
GE	Gesamteigentum	StWE WQ	Stockwerkeigentums-Wertquote

Veräusserer/-in:	Binder Michael, Niederhelfenschwil (je 1/2 ME) Binder Sandra, Niederhelfenschwil (je 1/2 ME)
Erwerber/-in:	Ukaj Ilir, St.Gallen (je 1/2 ME) Ukaj Kastriote, St.Gallen (je 1/2 ME)
Grundstück/e:	Nr. S10296, Obgass 18, Niederhelfenschwil, 101/1000 ME an Grundstück Nr. 1365 Sonderrecht an 4 1/2-Zimmerwohnung im Erdgeschoss mit Keller im Untergeschoss Nr. S10295, Obgass 18, Niederhelfenschwil, 6/1000 ME an Grundstück Nr. 1365 Sonderrecht an Bastelraum im Untergeschoss Nr. M30303, 1/20 ME an Grundstück Nr. S10307, Obgass 18, 20, 22, Niederhelfenschwil Nr. M30304, 1/20 ME an Grundstück Nr. S10307, Obgass 18, 20, 22, Niederhelfenschwil
Veräusserer/-in:	Krizic Nico, Niederhelfenschwil
Erwerber/-in:	Allenspach Paul, Niederhelfenschwil
Grundstück/e:	Nr. S10019, Obgass 19, Niederhelfenschwil, 92/1000 ME an Grundstück Nr. 576 Sonderrecht an 3 1/2-Zimmerwohnung im 1. Obergeschoss Mitte mit Kellerabteil Nr. 5
Veräusserer/-in:	Holenstein Yvonne, Zuckenriet
Erwerber/-in:	Scherrer Markus, Zuckenriet (je 1/2 ME) Scherrer Peter, Zuckenriet (je 1/2 ME)
Grundstück/e:	Nr. S10050, Hauptstrasse 27b, Zuckenriet, 200/1000 ME an Grundstück Nr. 1470 Sonderrecht an 5 1/2-Zimmerwohnung im Erdgeschoss und im 1. Obergeschoss mit Kellerabteil Nr. 1
Veräusserer/-in:	Holenstein Yvonne, Zuckenriet
Erwerber/-in:	Scherrer Markus, Zuckenriet (je 1/2 ME) Scherrer Peter, Zuckenriet (je 1/2 ME)
Grundstück/e:	Nr. S10052, Hauptstrasse 27b, Zuckenriet, 200/1000 ME an Grundstück Nr. 1470 Sonderrecht an 5 1/2-Zimmerwohnung im 1. Obergeschoss mit Kellerabteil Nr. 2
Veräusserer/-in:	Haussener Martin, Zuckenriet (bisher Alleineigentum / neu 1/2 ME)
Erwerber/-in:	Haussener Elke, Zuckenriet (1/2 ME)
Grundstück/e:	1/2 ME an Nr. 464, Schlossberg 41, Zuckenriet, 519 m ² Grundstückfläche, Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1125
Veräusserer/-in:	Künzle Michael, Niederhelfenschwil
Erwerber/-in:	TT Bau AG, Lenggenwil
Grundstück/e:	Nr. 837, Buchenstrasse 4, Lenggenwil, 997 m ² Grundstückfläche, Lagerhalle mit Autogarage Vers.-Nr. 1297
Veräusserer/-in:	Naef Kurt, Oberuzwil
Erwerber/-in:	Naef Kurt, Tuttwil
Grundstück/e:	Nr. S10014, Obgass 21, Niederhelfenschwil, 55/1000 ME an Grundstück Nr. 574 Sonderrecht an der 2-Zimmerwohnung im 3. Obergeschoss von Haus B mit Kellerabteil Nr. 14

- Veräusserer/-in: Fischbacher Ernst, Erbgemeinschaft, Zuckenriet
 Erwerber/-in: Gunzenreiner Manuel, Häggenschwil (1/2 ME)
 Gunzenreiner Sabrina, Häggenschwil (1/2 ME)
 Grundstück/e: Nr. 1551, Töbelistrasse 7, Zuckenriet, 480 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Vers.-Nr. 1353
- Veräusserer/-in: Tondeur Edith, Winterthur
 Erwerber/-in: Tondeur Raffael, Winterthur (1/2 ME)
 Tondeur Noé, Winterthur (1/2 ME)
 Grundstück/e: Nr. 378, Dägetschwil 231, Niederhelfenschwil, 1792 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Vers.-Nr. 231, Scheune
 Vers.-Nr. 233, Remise Vers.-Nr. 232
- Veräusserer/-in: Schawalder Manuel, Bichwil
 Erwerber/-in: EGWA AG, Oberbüren
 Grundstück/e: Nr. 148, Wisental 6, Lenggenwil, 1780 m² Grundstückfläche, Einfamilienhaus Vers.-Nr. 460, Scheune
 Vers.-Nr. 461
- Veräusserer/-in: Schönenberger Eugen, Zuckenriet
 Erwerber/-in: MAPEC Immo AG, Zuckenriet
 Grundstück/e: Nr. 286, Leo Jung-Strasse 6, Zuckenriet, 1037 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Vers.-Nr. 924
- Veräusserer/-in: Näf Bernhard, Zuckenriet (je 1/2 ME)
 Näf Ursula, Zuckenriet (je 1/2 ME)
 Erwerber/-in: Siebs Manuel, Wil SG (je 1/2 ME)
 Siebs Tanja, Wil SG (je 1/2 ME)
 Grundstück/e: Nr. S10321, Walhusen 6, Zuckenriet, 498/1000 ME an Grundstück Nr. 1771 Sonderrecht an 5 1/2-Zimmer-
 wohnung Nr. 2 im Obergeschoss mit Keller Nr. 2 im Untergeschoss
 Nr. M30337, 1/20 ME an Grundstück Nr. 1769, Walhusen 4, Walhusen 6, Zuckenriet
 Nr. M30338, 1/20 ME an Grundstück Nr. 1769, Walhusen 4, Walhusen 6, Zuckenriet
- Veräusserer/-in: Schwendener Hans, Gamprin-Bendern / Liechtenstein (1/3 ME)
 Erwerber/-in: Rohner Sandra, Lenggenwil (bisher 2/3 ME / neu Alleineigentum)
 Grundstück/e: Nr. 1847, Föhrenweg 14a, Lenggenwil, 180 m² Grundstückfläche, Reihen-Mittel-Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1872

Grundbuchamt